



Minuti tas-Seduta Nru. 48/10

Iltaqa' fil-Bini tal-Kunsill Lokali Żebbuġ

Data: It-Tnejn, 29 ta' Marzu 2010

Ħin: Fil-5.30 ta' filgħaxija

Preżenti għall-laqgħa:-

- **Is-Sur Carmelo Saliba – Sindku**
- **Is-Sur Joseph Bajada – Viċi Sindku**
- **Is-Sur Joseph Camilleri – Kunsillier**
- **Is-Sur Victor Refalo – Kunsillier**
- **Is-Sinjura Diane Tagliaferro – Segretarja Eżekuttiva.**

Il-Kunsillier is-Sur Harry Debono kien skużat (ittra tal-Kunsillier Debono mehmuża mal-minuti bħala Dok. B).

Ippresjeda l-laqgħa s-Sindku Carmelo Saliba.

1. TALBA

Intqalet talba mis-Sindku u ngħata bidu għall-laqgħa.

2. APPROVAZZJONI TAL-MINUTI

SEDUTA NRU. 47/10

Billi l-minuti tas-seduta b' nru. 47/10 ġew ċirkulati minn qabel, dawn ġew meqjusa bħala moqrija.

Is-Sindku talab għal xi korrezzjonijiet li setgħa kien hemm għall-minuti.

Il-Viċi Sindku qal għal ilwien ir-Rebbiegħa kien approvat is-servizz ta' fotografu – ritratti u *filming* tal-attivitajiet. Ittiegħdet nota ta' dan fil-minuti.

Is-Sindku talab għall-approvazzjoni tal-minuti bil-korrezzjonijiet li saru u staqsa għal dawk li kienu favur, kontra jew li ser jastjenu.

Minħabba li kien jidher li kulħadd kien favur, dawn il-minuti ġew approvati kif emendati u ffirmati.

LAQGHA ANNWALI TAL-LOKALITA` 2010

Billi l-minuti tal-Laqgħa Annwali tal-Lokalita` ġew ċirkulati minn qabel, dawn ġew meqjusa bħala moqrija.

Is-Sindku talab għal xi korrezzjonijiet li setgħa kien hemm għall-minuti.

Ma kienx hemm korrezzjonijiet għall-minuti.

Is-Sindku talab għall-approvazzjoni tal-minuti kif ipprezentata u staqsa għal dawk li kienu favur, kontra jew li ser jastjenu.

Minhabba li kien jidher li kulhadd kien favur, dawn il-minuti ġew approvati u ffirmati.

3. PUNTI LI JOHORĠU MILL-MINUTI

SEDUTA NRU. 47/10

Dwar item 8 Il-Musical Għeruqna fiż-Żebbuġ u t-talba tal-Kunsillier Camilleri, is-Sindku qal din hija kwistjoni ta' sejħa għal kwotazzjonijiet.

Il-Kunsillier Refalo kkummenta dwar id-deċiżjoni tal-Kunsill fir-rigward tal-kont Ta' Pennellu Restaurant. Refalo talab li-Sindku biex jerġa' jressaq il-kont għall-vot.

Is-Sindku ressaq il-kont Ta' Pennellu Restaurant għall-vot.

Favur – il-Viċi Sindku u l-Kunsillier Refalo

Kontra – Hadd

Astensjonijiet – is-Sindku.

Sa dan il-ħin tal-laqgħa, il-Kunsillier Camilleri ma kienx preżenti.

Il-kont Ta' Pennellu Restaurant għadda għall-ħlas.

LAQGHA ANNWALI TAL-LOKALITA` 2010

Ma tqajjmux punti mill-minuti.

4. KORRISPONDENZA

Applikazzjonijiet għal permess tal-Kunsill Lokali

**Deċiżjonijiet meħuda
mill-Kunsill Lokali**

Jeanette Grima

Biex ittella' attivita' għat-tfal

(*bouncing castles, face painting, eċċ*)

nhar l-4 ta' April 2010 fil-Menqa ta' Marsalforn.

Approvata.

Applikazzjonijiet għal *meter* tad-dawl temporanju ta' Maria Homoki biex tarma *bouncy castle* bejn it-22 ta' Ġunju u t-22 ta' Settembru 2010 fil-Menqa ta' Marsalforn.

Ma kienx hemm oġġezzjonijiet.

Applikazzjonijiet għal *meter* tad-dawl temporanju ta' Brian Grech għal *street hawker* – pastizzeria bejn l-1 ta' April u d-29 ta' Lulju 2010 fi Triq il-Wied.

Rifjutata fi Triq il-Wied.

Sar il-qari ta' din il-korrispondenza:

Ittra tal-Av. Simone Grech għan-nom ta' Joseph u Angie Muscat dwar ħsarat fis-servizz tad-drenaġġ tar-residenza Dar il-Barka, Triq id-Duluri, Marsalforn. Il-Kunsill iddeċieda li jgħaddi kopja tal-ittra lill-Avukat tal-Kunsill.

Komunikat ta' Transport Malta dwar il-proposta li l-Kunsill għandu biex issir *roundabout* fit-tarf ta' Triq Sta. Marija.

Komunikat ta' Transport Malta dwar it-talbiet biex isiru *parking bays* fi Triq il-Qbajjar u fi Triq Barda. Il-Kunsill ftiehem li l-Perit jintalab jagħmel *sketch*.

Memo tad-Dipartiment għall-Gvern Lokali dwar il-kuntratti godda għar-*resurfacing* ta' toroq b' sistema ta' Public Private Partnership. Il-Kunsill qabel li japplika għall-kumplement ta' Triq Sta. Marija, Triq Għar Qawqla u Triq il-Qbajjar.

Ċirkulari tal-Assoċjazzjoni tal-Kunsilli Lokali dwar attivita' għall-Jum Dinji tas-Saħħa.

Cirkulari tal-Assoċjazzjoni tal-Kunsilli Lokali dwar il-proġett tal-*aerobics* fil-Kunsilli organizzat mid-Dipartiment għall-Promozzjoni tas-Saħħa.

Ittra mibgħuta mill-GRTU fejn talbu laqgħa mal-Kunsill.

Ittra mibgħuta mill-Kumitat Kongunt tal-LES dwar tqassim ta' fondi lill-Kunsilli Lokali.

5. APPROVAZZJONI TAL-KONTIJIET

Iċ-Ċedola tal-pagamenti – DOK A kienet approvata.

Dawn il-pagamenti kienu approvati:

Servizz mill-Chorus Unda Maris fil-quddiesa li saret għal Jum iz-Zebbug fil-knisja San Pawl, Marsalforn (Knisja ta' San Pawl)

€150.00

Bdil ta' <i>parts</i> tal- <i>photo copier</i> (Office Group Ltd)	€200.56
Għal xogħol relatat mal-attività tal-Karnival (Kumitat Armar Santa Marija)	€250.00
Spejjeż tal-uffiċċju (Smart Office Supplies Ltd)	€238.31
Tabella tat-traffiku (Raphael Refalo)	€83.78
Parteċipazzjoni fl-attività tal-Karnival (Christian Saliba)	€100.00

6. IL-PJAN TAL-ĦIDMA 2010 - 2012

Il-Pjan tal-Ħidma ma kienx diskuss peress li dan ir-Rapport ma kienx finalizzat.

7. IR-RAPPORT FINANZJARJU TA' L-UDITURI

Is-Segretarja Eżekuttiva poġġiet fuq il-Mejda tal-Kamra l-*financial statements* emendati u approvati mill-awditur għall-perjodu April – Diċembru 2009. Tqassmet kopja tal-*financial statements* lill-Kunsillieri prezenti. Il-Kunsill iddiskuta u approva b' vot unanimu l-*financial statements* Apr – Diċ 2009.

8. L-INGAĠĠ TA' SKRIVAN/A P-T

Il-Kunsill approva li l-bord tal-għażla għall-ingaġġ ta' skrivan/a p-t ikun magħmul mis-Sur Emmanuel Galea bħala *c-chairman* tal-bord u mis-Sur J M Attard u s-Sur Antoine Curmi. Il-Kunsill approva li l-bord jibda bix-xogħol tiegħu.

9. IL-KUNTRATT TAL-ĠBIR TA' L-ISKART IMĦALLAT

Il-Kunsill qabel li jagħmel sejħa pubblika għall-offerti għall-Kuntratt tal-ġbir ta' l-iskart imħallat.

Il-Kunsill iddeċieda li:

- l-ġbir tal-iskart tal-lukandi u r-ristoranti jkun eskluż minn dan il-kuntratt.
- l-iskart imħallat bieb bieb jingabar erba' darbiet fil-ġimgħa, it-Tnejn, l-Erbgħa, il-Ġimgħa u s-Sibt.
- il-ġbir tal-iskart jibda fit-8.00am.
- l-erbatax il-*skip on wheels* ta' Marsalforn jitħallew għax-xhur minn April sa Settembru u jitbattlu kuljum u l-erbgha taż-Żebbuġ jitħallew is-sena kollha u jitbattlu kuljum.

10. ILWIEN IR-REBBIEGĦA 2010

Il-Kunsill iffinalizza l-programm ta' llwien ir-Rebbiegħa.

Il-Kunsill approva:

- kwotazzjoni ta' Joe Cutajar għas-sistema tad-dwal - €675.
- kwotazzjoni tal-Power Sound għas-servizzi tal-PA System - €1,144.60.
- kwotazzjoni ta' Joseph Mercieca għal servizz ta' fotografu - €575.
- jitwaħħlu antarfjoli u festuni fi Pjazza l-Assunta mill-Kumitat Armar Santa Marija.
- jippreżenta llwien ir-Rebbiegħa u ċ-ċerimonja ta' Jum iż-Żebbuġ is-Sur Joe Vella - €300 u l-akkomodazzjoni mill-Gimgħa filgħaxija sal-Ħadd.
- jikkoordina l-attivitajiet is-Sur Noel Said.
- jitqassam programm ta' l-attivitajiet f' kull residenza f' Għawdex.

11. JUM IŻ-ŻEBBUĠ 2010

Il-Kunsill iddiskuta fit-tul il-programm ta' attivitajiet għal Jum iż-Żebbuġ.

Dwar il-ħarġa tal-anzjani, ser ikunu mitluba jħallsu €10 kull wieħed.

12. AFFARIJET OĦRA

Is-Sindku ippropona:

1. "Wara l-esperjenza li l-Kunsill u l-Għaqdiet mill-lokalita` kellna mal-Kunsill Lokali tal-Imqabba, fejn il-ħiliet pirotekniċi tal-lokalita` tagħna għamlu kambjamenti u qasmu esperjenzi sbieħ flimkien kemm waqt il-festi ta' 'llwien ir-Rebbiegħa' kif ukoll waqt il-festa ta' Santa Marija li ġew iċċelebrati fir-raħal tagħna taż-Żebbuġ kif ukoll kellna x-xorti li l-korijiet tal-parroċċa tagħna 'Santa Marija' u 'Regina Angelorum' tellgħu programm ta' kant sagru fil-Knisja Parrokkjali tal-Imqabba dan kollu s-sena l-oħra 2009. Il-Kunsill Lokali taż-Żebbuġ imlaqqa' illum it-Tnejn 29 ta' Marzu 2010 jipproponi biex isaħħaħ din il-ħbiberija reċiproka billi jiffirma Patt ta' Ħbiberija bejn iż-żewġ Kunsilli u li l-ewwel firma issir nhar it-28 ta' April 2010 waqt iċ-ċerimonja ta' Jum iż-Żebbuġ bejn is-Sindki Carmelo Saliba u Noel Galea bil-Viċi Sindki Joe Bajada u Charles Farrugia xhieda.
2. Wara l-esperjenza li kellna fejn dawwalna Triq il-Knisja fiż-Żebbuġ b' fanali sbieħ u li jiffrankaw l-enerġija mill-fond tal-U.I.F. nutilizzaw dawn il-flus billi nkomplu nestendu dan it-tisbieħ fir-raħal tagħna u parti minn Triq il-Madonna taċ-Ċiċri, Triq l-Għażziela kif ukoll parti minn Triq Għajn Mhelhel nagħmluhom b' din is-sistema. Għalhekk nipproponu li nagħmlu stima biex inkunu nistgħu nwettqu dan il-proġett.
3. Wara l-esperjenza li kellna fejn dawwalna Triq id-Duluri, Triq l-Isqof Pace, Triq il-Plejju u parti minn Triq il-Munġbell ġewwa Marsalforn b' fanali sbieħ u li jiffrankaw l-enerġija mill-Fond U.I.F. nutilizzaw parti minn dawn il-flus billi nestendu dan it-tisbieħ u nagħmlu Triq Santa Marija b' din is-sistema. Għalhekk nipproponu li nagħmlu stima biex inkunu nistgħu nwettqu dan il-proġett.

4. Biex Triq Ta' Habel it-Twil tiġi rranġata u niksuha bil-konkos jew bil-*hot asphalt* liema l-aktar li jkun jaqbel”.

Kien hemm qbil għall-proposti mressqa mis-Sindku.

Il-Kunsill approva dawn ix-xogħlijiet:

- it-traqqiegħ ta' ħofra fi Triq Sta. Marija, kif iddur għall-*promenade* – ilment 10/2010.
- it-traqqiegħ ta' Triq il-Qolla s-Safra u t-Triq tal-Ħamra – ilment 11/2010.
- livellar ta' konkos mitfugħ fi Triq ix-Xwejni, it-triq tas-salini.
- it-tiswija ta' bank miksura fil-*belvedere* ta' Triq Mons. Ġużeppi De Piro; jagħmel ix-xogħol Mario Vella.
- it-twaħħil ta' *railings* maqluġħ fi Triq Mons. Ġużeppi De Piro.
- il-bdil ta' mera tat-traffiku miksura fi Triq Għajn Mhelhel faċċata ta' Triq Żaki.
- sitt bankijiet għall-*promenade* ta' Marsalforn; nordnawhom għand Paul Caruana.

Il-Kunsill iddeċieda li japplika ma' Transport Malta biex isiru *double yellow lines* quddiem ir-rampa u t-taraġ ta' Qbajjar Restaurant – ilment 12/2010.

Is-Segretarja Eżekuttiva għarrfet lill-Kamra li Ġanni Cini kien infurmaha li daqs ħamsin metru *railings* li kienu lesti għall-*galvanizing* imtlew kollha sadid u issa biex jiggalkanizzawhom hemm bżonn jinbarxu u jitneħħa s-sadid li fihom. Is-Sindku qal dawn l-ispejjeż żejda, nitolbuhom lill-Kumitat li kien waqqafna milli nkomplu bix-xogħol fuq dawn ir-*railings* godda.

Dwar ix-xogħol tal-injam għall-berġa, ġie deċiż li jingab avviż fin-*newsletter* tal-Kunsill biex il-mastrudaxxa nteressata fix-xogħol jinkitbu l-Kunsill. Dwar it-tieqa tal-berġa, is-Sindku qal din it-tieqa ser tinfetaħ bieb. Dwar l-aċċessorji għall-berġa bħal *sinks*, madum, *geyser* eċċ, ġie deċiż li tintalab stima tal-ispejjeż.

Il-Kunsill approva:

- x-xiri ta' tlett arbli tal-bnadar tal-*stainless steel* għall-attivitajiet tal-Kunsill (għaxar filati b' żewġ pulzjeri).
- x-xiri ta' *safety jackets* għall-ħaddiema.

Il-Kunsill ftiehem li għal Ġunju 2010 jagħmel żjara lill-President ta' Malta.

13. AĠĠORNAMENT

Il-Kunsill Lokali aġġorna fid-9.00 ta' filgħaxija għal nhar it-Tlieta, 20 ta' April 2010 fil-5.30 ta' filgħaxija.

Carmelo Saliba CLJ MMLJ
Sindku

Diane Tagliaferro
Segretarja Eżekuttiva

Seduta Nru. 48/10

Ċedola tal-Pagamenti

Ġbir ta' l-iskart domestiku u tbattil u tindif ta' l-iskips – Frar 2010 (Louis Attard)	€3,613.97
Ġbir ta' <i>bulky refuse</i> u tindif u żamma tal-latrini ta' Marsalforn – Jannar – Frar 2010 (Dipartiment ta' l-Indafa Pubblika)	€1,143.35
Tindif u żamma tal- <i>playing field</i> u l- <i>promenade</i> tal-Qbajjar – Frar 2010 (John Zammit)	€116.77
Tħawwil ta' tmien sigriet tal-bruk fil- <i>promenade</i> tal-Qbajjar u ta' Marsalforn (John Zammit)	€80.00
Sapport għal sitt sigriet fil- <i>promenade</i> tal-Qbajjar (John Zammit)	€36.00
Tindif u żamma tal-latrina pubblika taż-Żebbuġ – Frar 2010 (Nancy Cefai)	€143.84
Konsum u kera tal-linja tal-fax (GO)	€23.11
Żebgħa għal Marsalforn u siment għall-kisi tal-bankina fi Triq iż-Żebbuġ (Joseph Caruana Co Ltd)	€143.16
Siment u mattonċina għal bankina fi Triq il-Kappillan Franġisk Vella (JCR Ltd)	€54.55
Gazzetta tal-Gvern għas-sena 2010 (Dipartiment ta' l-Infurmazzjoni)	€172.37
Spejjeż tal-uffiċċju (Smart Office Supplies Ltd)	€61.81
<i>Domain</i> u <i>hosting</i> tal- <i>website</i> tal-Kunsill Lokali u <i>uploading</i> tal-minuti u tal-avviżi (Gozo Vision Studio)	€245.00
Żebgħa u pniesel għal Marsalforn – Beach Cleaning Section (Dominic Department Stores Ltd)	€427.41
Servizzi ta' ġarr ta' flus – Frar 2010 (Group 4S Security Services Ltd)	€22.83
Tiġdid tal-poloż tal-assikurazzjoni 2010 - 2011 (Laferla Insurance Agency Ltd)	€1,162.85

Kiri ta' <i>hi-up</i> għal xogħlijiet ta' manutenzjoni fil-bajjiet ta' Marsalforn u tal-Qbajjar – sajf 2009 (Peter Paul Said)	€224.00
Kiri u tbattil tal- <i>bins</i> tal- <i>bring-in site</i> – Frar 2010 (WasteServ Malta Ltd)	€267.88
Flasijiet dovuta għal rimi ta' skart fil-miżbla – Frar 2010 (WasteServ Malta Ltd)	€978.68
Kiri ta' <i>floodlights</i> – Festa San Pawl u attivita' tal-Karnival 2010 (Joe Cutajar)	€300.00
Parteċipazzjoni fl-attivita' tal-Karnival 2010 (Josephine Farrugia)	€100.00
<i>Parts</i> għall-brazzi l-ġodda tal-fanali ta' fuq iz-zuntier tal-Knisja ta' Marsalforn (E. Calleja & Sons Ltd)	€600.15
Spejjeż legali (Dr Angele Formosa)	€50.00
Trasport tat-tfal ta' l-iskola primarja – Jannar – Frar 2010 (Felix Cini)	€134.56
Servizz ta' minibus – attivita' għall-anzjani 09-02-2010 (Felix Cini)	€20.00
Laħam – attivita' tal-Karnival 2010 (Teddy Cefai)	€65.70
Provvista ta' lanterni dekorattivi għal Triq id-Duluri u Triq l-Isqof Pace (Richard Cauchi)	€16,407.60
Installazzjoni ta' lanterni dekorattivi fi Triq id-Duluri u Triq l-Isqof Pace (Richard Cauchi)	€2,316.10
Installazzjoni ta' lanterni dekorattivi fi Triq il-Knisja (Richard Cauchi)	€501.10
Provvista ta' erba' lanterni dekorattivi għal Triq il-Knisja u tiswija ta' lanterna fi Triq il-Knisja (Richard Cauchi)	€4,172.51

22 ta' Marzu 2010